







# ¡¡LABRADORES!! NORIAS TIMOTELO LÓPEZ

(CON PATENTE DE INVENCION)

Nuevo aparato perfeccionado para extraer agua, aprovechando los resacaes hasta la última gota del líquido, y con el más pequeño esfuerzo de las caballerías, por la disposición de la arca y por la suavidad de los rozamientos montados sobre armadura de cilindros.

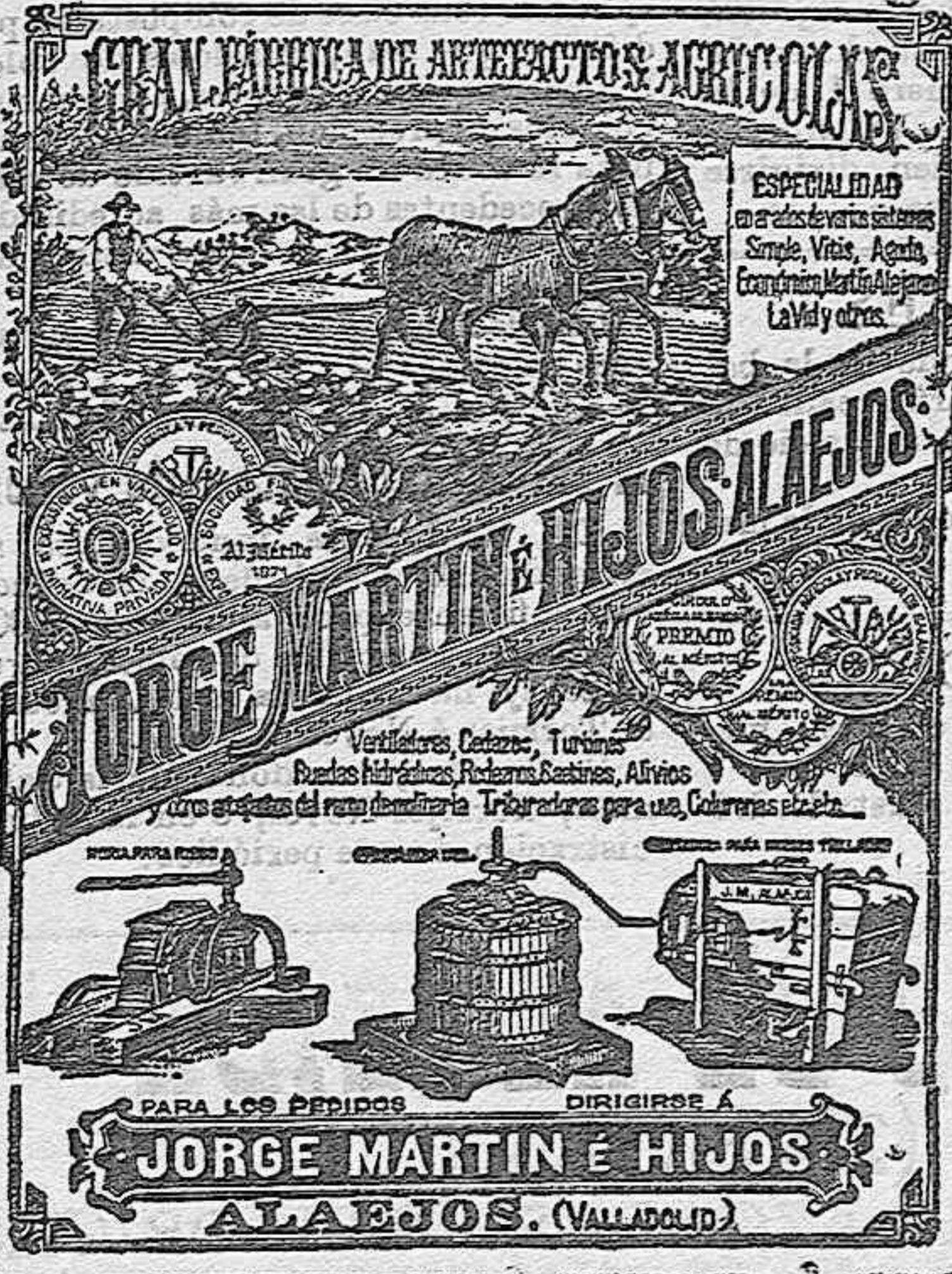
**PRECIO ECONOMICO**

De venta: En la fábrica

**TIMOTELO LÓPEZ**  
FUNDICIONES Y CONSTRUCCION DE MAQUINARIA

Avenida de la Feria, 33 y 35. ZAMORA

# LABRADORES



Visitad los almacenes de Maquinaria Agricola de los señores **JORGE MARTIN E HIJOS**, donde hallaréis un gran surtido de *Segadoras, Respiadoras, Aventadoras, Norias, Sembradoras, Gradás, Rodillos, Cubresemillas y Arados* de todos los sistemas. Pedir catálogos y presupuestos.—VIRIATO, 3.

# MAQUINARIA PARA IMPRENTA

Por reformas en el Establecimiento, se vende en condiciones muy económicas, una máquina *Alauzet*, de 63 por 84 centímetros de platina, con todos sus accesorios; una prensa sistema *Stanhope*, de 56 por 78 ídem; una prensa *portátil*, con sobremesa, para pruebas ó impresos pequeños, de 43 por 52 ídem, y una *minerva Berthier*, de 29 por 39 ídem. Todas ellas en buen estado.

# HOULDER LINE

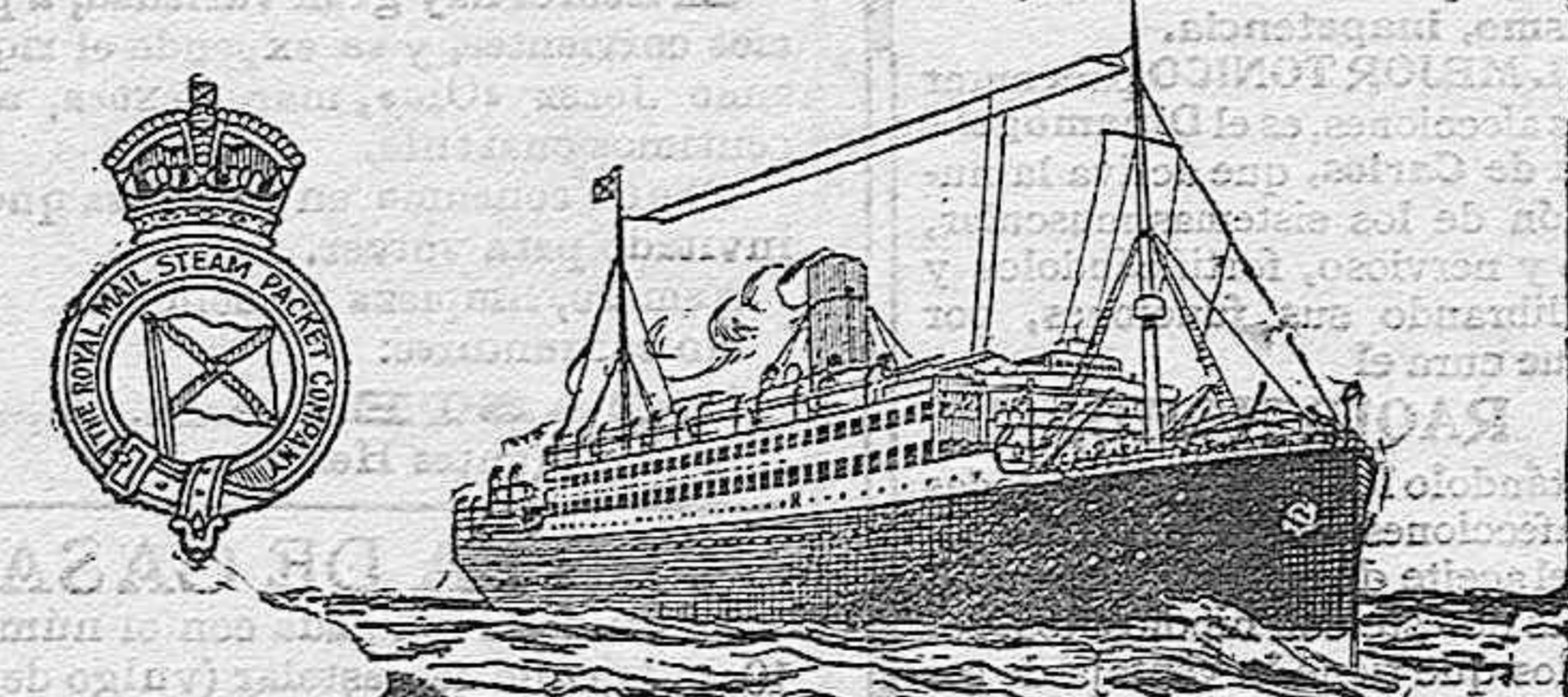
Servicio regular al Rio de la Plata.  
**VIAJES RAPIDOS Y ECONOMICOS**  
**DESDE CORUÑA Y VIGO**  
Admite pasajeros de 1.ª y 2.ª. El pasaje de tercera disfruta cómodo alojamiento, buena cama y comida sana y abundante.  
**Precios de pasaje.**  
Pasaje entero 226.40 pesetas, incluye impuesto.  
Medio pasaje 115.60  
**Aviso.**—Los pasajeros que embarquen por el puerto de VIGO no están sujetos al registro en los felatos de consumos, por no existir éstos en VIGO desde 1.º del año 1911.  
El pasaje debe presentarse en la Agencia con sus respectivos documentos dos días antes de la salida del buque.  
**AGENTE GENERAL EN ESPAÑA Y PORTUGAL**  
**JUAN TAPIAS, en liquidación.**  
Arenal, 116.—VIGO

# JAREÑO Y COMPANIA

MENDEZ ALVARO, 80, MADRID, TELEFONO 2.286  
**GRANDES TALLERES DE CONSTRUCCIONES METALICAS Y FUNDICION DE HIERRO**  
ARMADURAS, vigas compuestas, puentes, postes para conducciones eléctricas y toda clase de entramados metálicos.  
CALDERERIA DE HIERRO en calderas, gasógenos, tuberías, guasometros, de palastre, chimeneas, depósitos para agua, etc.  
FUNDICION DE HIERRO en estomas, tuberías y toda clase de piezas hasta este tamaño.  
CERRAJERIA artística y para construcciones, en galerías, miradores, balcones, verjas, rejas, escuelas, etc.  
Especialidad en invernaderos y estufas para parques y jardines.  
AJUSTE y reparación de piezas de maquinaria, prensas para vias y acido.  
ESTERIOS Y PROYECTOS DE TODA CLASE DE CONSTRUCCIONES METALICAS  
**DIRECCION: Plaza del Marate, 3, Teléfono 2.749.**

# R.M.S.P. COMPANIA DE VAPORES CORREOS MALA REAL INGLESA

SERVICIO RAPIDO BRASIL Y RIO DE LA PLATA



VAPORES DE IDA  
PARA PERNAMBUCO, BAHIA, RIO JANEIRO, SANTOS, MONTEVIDEO Y BUENOS AIRES. Precios en 3.ª clase Brasil, Rio de la Plata Ptas.

	BRASIL	La Plata
Mayo 8, el correo rápido CAP ARCONA.	251	256
18, el vapor correo ANTONINA.	251	256
27, el correo rápido CAP ORTEGAL.	251	256
Junio 7, el correo rápido CAP BLANCO.	251	256
18, el correo rápido KONIG WILHELM II.	251	256

Para Cherbourg (París) y Southampton (Londres), con tránsito para los siguientes puertos y ciudades de los Estados Unidos y Oceanía: New York, Filadelfia, New Orleans, Chicago, Santo Paulo, St. Louis, Montreal, Quebec, Toronto, Washington, San Francisco, Minneapolis, Boston y Galveston, saldrán de este puerto los magníficos vapores correos.  
**AMAZON NILE**  
Billete a Cherbourg y Southampton, 1.ª clase, 6-10-0.—2.ª clase, 4-10-0.  
Impuestos de emb. rque. 1.ª clase, pesetas 5.—2.ª clase, pesetas 3, por cuenta del pasajero que se pagará al tomar el billete.  
Se admiten pasajeros y carga para los puertos arriba indicado.  
Para más informes dirigirse a los Agentes de la Compañia: En Coruña, señores Rubine é Hijos.—En Bilbao, don Carlos de Maruri.—En Santander, don Luis Maruri.  
En Vigo, al Ag nte general en el Norte de España.  
**DON ESTANISLAO DURAN**  
Oficinas de la Compañia establecida en Madrid, ARENAL, 16.

# CHARGEURS RÉUNIS

Compañía Francesa de navegación á vapor  
LINEA DEL BRASIL Y LA PLATA  
Para Río Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires saldrá el 29 de Abril el magnífico vapor **CEYLAN**

Precio del billete en 3.ª clase: Para Río Janeiro y Santos, de diez años en adelante, 221.10 pesetas; de 2 á 10 años, 113.10.  
Para Montevideo y Buenos Aires, de 10 años en adelante, 226.10; de 2 á 10 años, 116.00. Incluye impuestos.  
Admite pasajeros de tercera clase.  
SALIDAS FIJAS.—No podrán embarcar los pasajeros que no se presenten en esta Agencia con 48 horas de anticipación.  
Estos vapores, de reciente construcción, son la última palabra de la ingeniería naval. Los vapores MALTA, CEYLAN y QUÉSSANT tienen comedores magníficos con mesas para 600 pasajeros de tercera clase y canchales de preferencia á precios económicos. Llevan cocineros y camareros españoles.  
El trazo en 3.ª clase es espléndido. Pidanse prospectos y libretos.  
Agentes generales en España: ANTONIO CONDE, HIJOS.—Calle de Luis Taboada.  
**Compagnie Generale Transatlantique française.**  
El 26 de Abril saldrá de Vigo para la HABANA el magnífico vapor francés **LOUISIANE**  
Precio del billete en tercera clase: Pasaje entero, ptas. 222.10.—Medio pasaje, 114.10.  
A Santiago de Cuba (con billete de ferrocarril desde la Habana), pasaje entero, ptas. 247.10.—Medio pasaje, 149.10.  
Conocer que este vapor pertenece á la poderosa y acreditada compañía de que forman parte los espléndidos transatlánticos ESPAGNE, CHAMPAGNE, NAVARRA y NORMANDIE, está hecho su mejor elogio.  
Es necesario presentarse en esta Agencia el 23 por la mañana.  
Agentes en Vigo: ANTONIO CONDE, HIJOS.  
**Compañía Arroategui.**  
Para la Habana, Matanzas, Cárdenas, Calbarien, Santiago de Cuba y Cienfuegos, saldrá el 6 de Mayo, el vapor **CASTAÑO**  
Precio del pasaje: A la Habana, tercera clase, pasaje entero, ptas. 212.10.—Medio pasaje, 114.10. A los demás puertos, pasaje entero, ptas. 237. 0.—Medio pasaje, 123.60.  
Consignatarios en Vigo: ANTONIO CONDE, HIJOS.

# GLAXO ELIOGENO

El mejor alimento para la lactancia de niños, nutrición de ancianos y curación de enfermos del estómago. GLAXO se vende en la droguería de García Capelo, en Zamora, y en la del Doctor Bedate, en Toro.  
Se vende uno sistema Palacios, sin estrenar, para 20 lámparas de 16 bujías, por medio de gas acétileno. También se vende 200 ó 300 metros tubería de plomo para su instalación.

# THE BRITISH AND SOUTH AMERICAN STEAM NAVIGATION COMPANY, LIMITED

## R. P. HOUSTON & C.º

COMPAÑIA DE VAPORES RAPIDO  
A LA REPUBLICA ARGENTINA



El día 10 de Mayo saldrá de Vigo para los Montevideo y Buenos Aires el vapor **HYACINTHUS**  
Precios del pasaje de tercera clase, 226.10 pesetas.  
Los pasajeros deben presentarse en la Agencia DOS DIAS ANTES de la salida del vapor con toda la documentación necesaria para cumplir las formalidades que marca la Ley.  
Para informes dirigirse al  
Agente general en España,  
**RAMON N. SOLER-VIGO**  
Calle de la Alameda, numero 4.

# COMPANIAS HAMBURGUESAS

Hamburguesa Sud-Americana. Hamburgo América Line.  
**LINEA DEL BRASIL-LA PLATA**  
Viajes rápidos por afamados vapores correos  
PRÓXIMAS SALIDAS  
Para Río Janeiro, Montevideo y Buenos Aires.

	BRASIL	La Plata
Mayo 8, el correo rápido CAP ARCONA.	251	256
18, el vapor correo ANTONINA.	251	256
27, el correo rápido CAP ORTEGAL.	251	256
Junio 7, el correo rápido CAP BLANCO.	251	256
18, el correo rápido KONIG WILHELM II.	251	256

Los hermosos y acreditados vapores correos hacen el viaje de Vigo á Buenos Aires en 16 y 17 días.  
Para Montevideo y Buenos Aires  
Mayo 2, el vapor correo SANTA CRUZ á. 226 pesetas  
**LINEA DE CUBA Y MEJICO**  
**PARA HABANA, VERACRUZ Y TAMPICO**

### NUEVO ESTANTE A PEDAL CON FRICCIONES DE BOLAS DE ACERO

LA MEJORA MÁS ÚTIL QUE PODIA DESEARSE.

NO CABEN YA EN LAS MÁQUINAS PARA COSER  
**SINGER**  
MÁS PERFECCIONES NI MECANISMO MÁS EXCELENTE.  
Máxima ligereza.  
Máxima duración.  
Mínimo esfuerzo en el trabajo.

ESTABLECIMIENTOS SINGER EN TODO EL MUNDO

PLAZA DE SAGASTA, 22.—ZAMORA

### IMPRENTA DE ENRIQUE CALAMITA

Santa Clara, 55.

Talleres con todos los elementos para la aplicación del Arte Tipográfico moderno.  
Impresión de obras y revistas de lujo.

Especialidad en trabajos comerciales, papel timbrado, sobres, libros talonarios, memorandums, etcótera, etcótera.  
Cromos para anuncios, carnets de bodas y bautizos, esquelas de todas clases y tarjetería nacional y extranjera.

Visitad esta antigua casa la primera en su clase y la más económica.

### SE VENDE PAPEL PARA ENVOLVER

en la imprenta de este diario.